

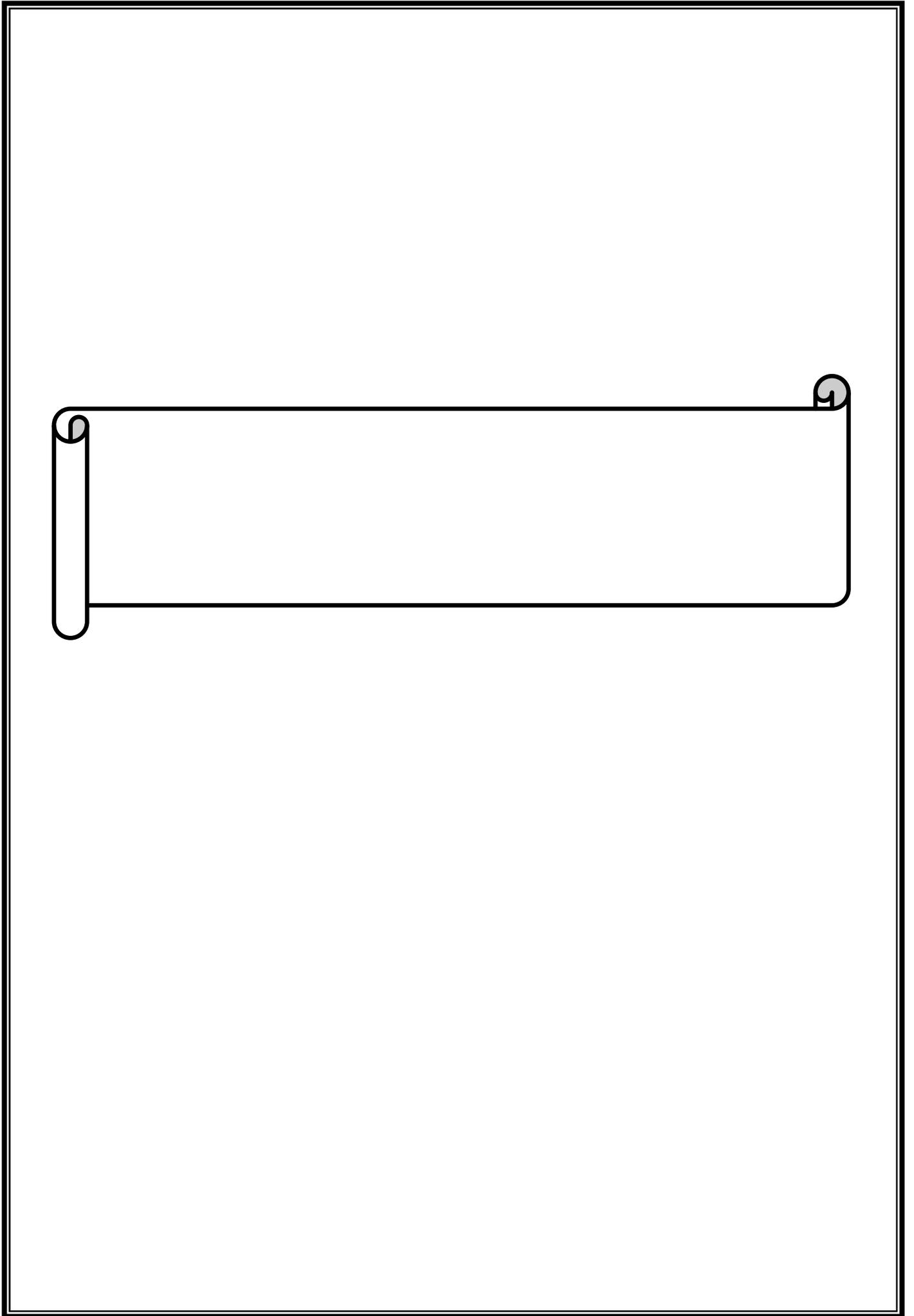
عنوان المذكرة:

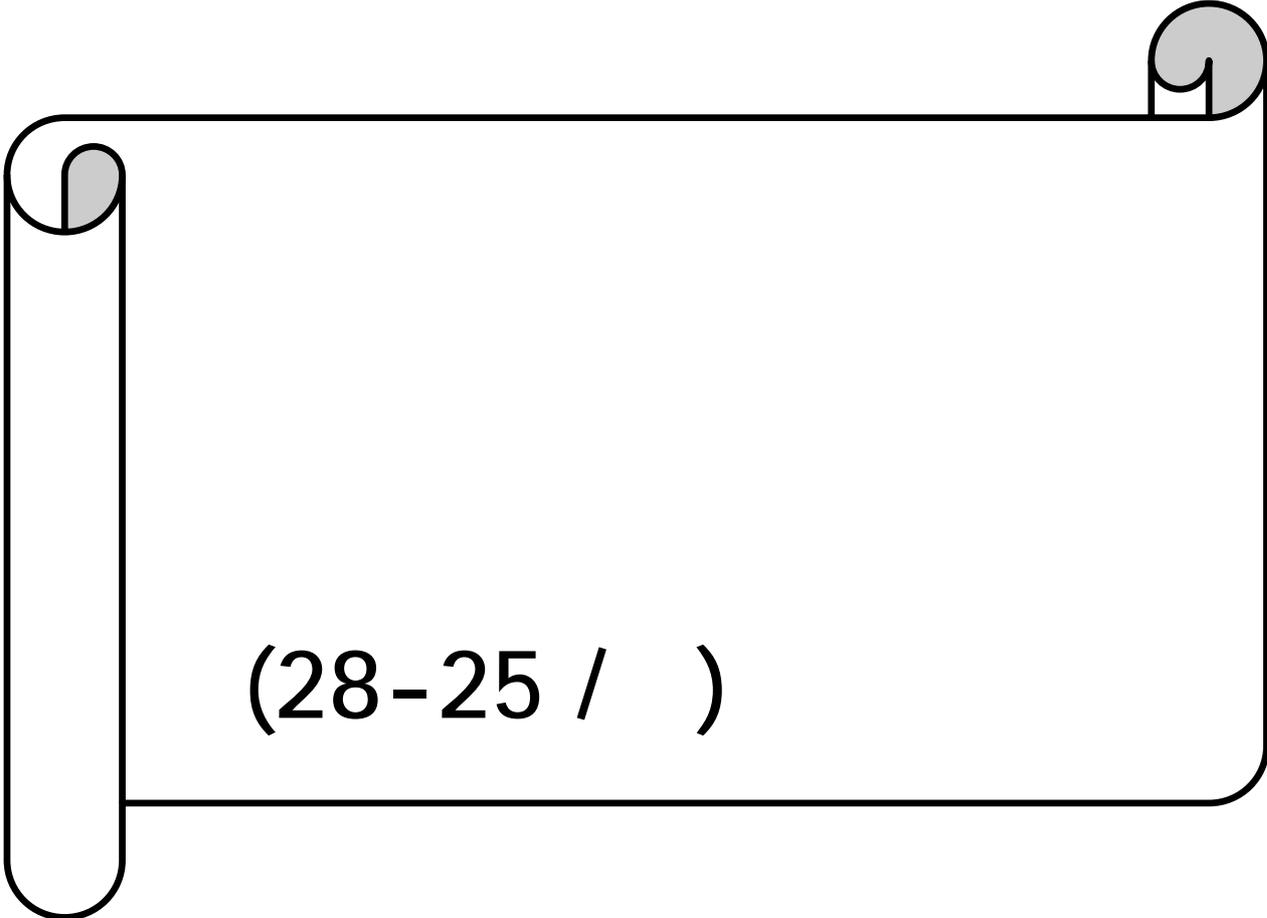
جامعة الجزائر / كلية العلوم / الجزائر

:

:

2014 /2013 :





(28-25 / )

...

«

» :

"

"

.

.

.

" ...

"

:

"

"







مَقْدَمَةٌ

:

.

.

:

.

.



.

.

"

"

21 8 2014.

:

.

.

.

.

:

-

.

-

.

-

«

»

•  
•

:

. -1

. -2

. -3

»:

«<sup>1</sup>.

«<sup>2</sup>.

»:

.2

2006 : .

.249

1999 :

.25

.

:

:

1.

.

.

.

-1 :

»: -1\_1 :

---

2005 : .1 - 1

.81

. :

«<sup>1</sup>.

»:(. . )

.

«<sup>2</sup>.

: -2-1

» :

«<sup>3</sup>.

.

02 1993 : .1

- 1

.366

.232 1999 : .1 -

- 2

.35

- 3

1 .

.

2 .

.

-2 :

.82

- 1

26 13j

"

"

- 2

: 2010 368.

( / 1 ) .

:

.

.

( / )

:

.

(1

.1

.

2007 : .

- 1

.98

1.

.

:

-1-2

.

-

.

-

.

-

-

.

-

.

2.

:

-4-

-3-

-2-

-1-

.40

2004 : .6

- 1

.66

- 2

-5- . ( 1-5 )

.1

.

:

- 3

.

( )

2

.

.5

- 1

.13 1424 : .1

- 2

:

:

.1.3

.

»: (Lee Jekronbak )

«<sup>1</sup>.

.

.1

:

.1.1.3

:

-

.

-

.

-

.

:

.

.

.1

:

-2-3

.

.

.2

" "

.3

---

.52	2010 :	- 1
.56	1999 .1	- 2
.44		- 3

.  
-1-2-3

:

-

.

-

.1

:

-3-3

:

.2

.56

- 1

.134

2000 :

- 2

.

.

.1

:

-1-3-3

:

-

.

-

-

.2

.60

- 1

.59

- 2



:

-1

-2

:

.

" " " "

" " " " :

:

-1

.

.

:

-1-1

»

«<sup>1</sup>.

<sup>2</sup>.

.

: -1-1-1

:

: -

.104

-<sup>1</sup>

.113-112

-<sup>2</sup>

1 .

- :

.

2 .

- :

3 .

-2-1 :

2003 : .1

- 1

.189

.59 2009 .

- 2

.190

- 3

»:

«<sup>1</sup>.

<sup>2</sup>.

.

: -1-2-1

:

: .1

- 1

.115

2005

.34-33

- 2

- :

.1

- :

.2

- :

.

- :

.53 - 1

.188 - 2

1.

\_2

-1-2

1990 :

\_1

.18

»

«<sup>1</sup>.

2.

:

-1-1-2

-

---

<sup>1</sup>- أحمد حسين اللقاني، علي أحمد الجمل، معجم المصطلحات التربوية المعرّفة في المناهج وطرق التدريس، ص99.

<sup>2</sup>- " " :



»

«<sup>1</sup>.

2.

:

-1-2-2

-

.

-

.193

- 1

.23-22

- 2

-

.

-

.

.

1

.

.

.

:

:

- 1

- 2

- 3



: :

.

:

-

## DYSLEXIA

»: (FRANSON)

1.«

»:

2.«

:

-1

-125

2007 :

- 1

.126

.88

- 2

-1-1

:

-2-1

:

-

-

.1

.

:

-3-1



.

.

:

-2

:

:

-1-2

.

:

-2-2

-3-2

:

.1

:

:

-

:

-

-

-

-

:

-

1.

- :

- :

.

- :

.

- :

.1

- :

- :

.

- :

.

-

.

- :

.1 : 2004

-<sup>1</sup>

.57

.1

.

:

- 3

:

-

.61-59

- 1

-

.

-

.

-

.

1.

-

-

.

-

2.

.

---

- 1

.39

- 2

.126

.

:

.

- 1

.

-2

.

-3



- 1 :

.

.

:1- 1 :

: : -1-1-1 :

( / 204 ).

<sup>1</sup>. ( )

»:

<sup>2</sup>.«

( ) .

: -2-1-1

1997 : .1 -

-<sup>1</sup>

142

.251 1998 :

- 2

1.

:

1-2:

:

:

-

:

.

-

.

-

.

-



· : - 3 -1

: -1-3-1

· : -2-3-1

· : -3-3-1

· : -4-3-1

· : -5-3-1

1 .

: - 4 -1

:

-

.

-

.

-

-

.

-

.1

- 2 :

- 1 - 2 / :

»: -1-1-2 «<sup>1</sup>.

: -2-1-2

»: .

---

-<sup>1</sup> - - .7 : 1991j

.174

1.«

-2 -2 :

:

:( ) -1-2-2

2.

-2-2-2 :

3.

- 3 - 2 :

.169

- 1

2005 : ( )

2

81-80

-3

:

-

.

-

.

-

.

-

.

-

1.

.

-

.

-

.

.

.

- 3 :

.

- 1 - 3 :

- 1 - 1 - 3 »: ( ) . :

1.«(47 / ) .

: »:

2.« . ( )

---

1989 -1

.1027

174 -2

»: -2-1-3

.«

1.  
.

: -2 - 3

:

: -1-2-3

.

: -2-2-3

.

---

1.

: -3 - 3

:

-

-

.

-

-

-

. 85-84 i( )

-1

-

.1

.

---

- 1

.97

# الفصل الثاني:

التواصل اللغوي في

العملية التعليمية التعلمية

:

.

( ) -1

-2

-3

" "

" i "

:

4-1 / ) . -4- -3- -2- -1-

.(

\*

\*\*

.

.

-

\_\*

- \*\*

.

:

:

-

-

.

.

-1 ( ) :

- - : -1-1

»

«<sup>1</sup>.

: »:

«<sup>2</sup>.

.

»:

«<sup>3</sup>.

: -2-1

.

.676 -1

.1037 : 1980 -2

.229 -3

»: (Anthony Robbin)

«<sup>1</sup>.

»:

«<sup>2</sup>.

»: (Charles Cooley)

.2 2009 :

.8

-1

-2

1 «...» .

.

»:

2 «

.

:

:

.

.

.2 : .

-1

.15 2009 : .

-2

-2

:

.1

"

":

.209

2005 : .1

-1

»: (1982 )

«<sup>1</sup>.

»:

\*

«<sup>2</sup>.

---

1- ماجد الخطايب، التفاعل الصفي، ط1. عمان: 2002، دار الشروق للنشر والتوزيع، ص150.

\*- "....."

1.

-1 -2

»:

«<sup>2</sup>.

-1-1-2

1998 : .1

.104<sup>1</sup>

2009 : .1

-<sup>2</sup>

.217

.1

-2-1-2 :

.2

-3-1-2 :

2004 : .1

-1

.104

.95 1998 : .1

-2

1.

-4-1-2 :

2.

-2 -2 :

:

-

.

.195 -1

.205 -2

-

.

-

1.

:

-3

:

.( 13 / ) .

(Lussier / Irwin )

» :

-91

2005 : .1

-1

.92

«1.

---

\_1

.26

2006 .1

1.

2.

---

.80-79

-1

.99-98

-2



:

-1

.

-2

.

-3

.

:

:

.  
-1 ( ) :

.1

.  
-1-1 :

:

-1-1-1 :

.

-2-1-1 :

.

-3-1-1 :

1.

-2-1 : ( )

2.

-1-2-1 :

:

" " -1

.27 2005 22-20 :

-2

.27 2008-2007 :

-1-2-1 :

.

-2-2-1 :

.

-3-2-1 :

:

1.

-2 ) :

2.

:

- :

.

- :

.

.303

-1

.102

-2

- : :

.1

-1-2 :

-1-1-2 :

:

-

-

.

-

:

.

-2-1-2 :

:

.304 "

"

-1

-

-

-

-

: -3-1-2

:

-

-

.1

:

-2-2

: -1-2-2

-

-

-

-

-2-2-2 :

.

-3-2-2 :

:

.

-

.

-

1.

-

-3 :

»

2.«

.14-13

2009 : .1

-1

.92

-2

1.

-1-3 :

-

- :

:

-

-

-

.

-

2.

-2-3 :

.14

-<sup>1</sup>

.310 "

"

-<sup>2</sup>

. -

-

.

.( ) -

) -

.<sup>1</sup>(

: -3-3

:

. -

-

.

.<sup>2</sup> -

\_\_\_\_\_

-<sub>1</sub>

.44

-<sub>2</sub>

.45

:

:

.

-1

.

-2

-3

.

:

.

.(2 / ) .

:

.

:

-1

:

1-1

»:

«<sup>1</sup>.

: -2 -1

2.

.138 2009

.60

---

-1

-2

1 .

2 .

3 .

: -2

: -1-2

4 « .

»:

2003 : .1

-1

.13

-2

.211 5

1978 : i

-3

.61

.92

-4

-2-2

:

Duncan

Hought

:

:

-

.

:

-

:

-

:

-

.<sup>1</sup>

»:

«<sup>1</sup>.

.1 : 2003

-

<sup>1</sup> .55

-3-2 :

2 .

.39

2003 : .

-

1

2004 : .1

-2

.83

-4-2

:

1948

1.

-

-

.

:

-3

:

-1-3

1

.10

1979 : .1

-1

.<sup>1</sup> ( )

: -2-3

:

-

-

-

-

-

-

-

1.

:

-3-3

.09 -08

2004 : .1

-1

-1-3-3 :

) -

.( -

-2-3-3 :

. -

-

. -

-

. -

. -

1 . -

-3-3-3 :

-

-

-

1.

:

.( )



- 
-

-1

.

-2

.

-3

.

-4

.

-1 :

( ) .

)

(

"

"

.



" "

" "

(49)

: 2 1

%64	%36	14	08	
%44	%56	12	15	

:

.2014 08 2014 21

: -3

.

-1-3 :

» :

«<sup>1</sup>.

.

:

100 × \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

:

: -1-1-3

(x)

" " " "

.

: -2-1-3

.

: -3-1-3

" "

(x)

" "

.

: -4-1-3

:

.

:

.

:

.

:

-5-1-3

( )

(49)

(11)

«<sup>1</sup> »:

. ( )

.

.

:

-6-1-3

.

:{2-1}

.

:{3}

.

{5-4}:

{6}:

{8-7}:

{10-9}:

{11}:

-7-1-3 :

(09)

)

(

-8-1-3

:

:{2-1}

:{3}

:{4}

:{6-5}

:{8-7}

{9}:

-9-1-3 :

-1-9-1-3 :

:

00	49	
%00	%100	

-1-

" " %100

1

:

00	02	47	
%00	%04	%96	

-2-

" "

%96

" "

%04

.

.1

:

00	49	

%00	%100	
-----	------	--

-3-

" "

1

:

39	10	
%80	%20	

-4-

%80

" " " "

" "

" "

%20

.81

- 1

:

00	03	00	02	07	
%00	%06	%00	%04	%14	

-5-

49 10 " "

%14

%04 .

%06

%24

:

00	49	
%00	%100	

-6-

%100 " "

.

:

32	17	
%65	%35	

-7-

%35 %65

.

:

%35

.1

:

09	40	
%18	%82	

-8-

%82 " "

%18

.

.

1.

:

49 40

" "

.

:

--	--	--

.04 2007 :

-1

00	49	
%00	%100	

-9-

" %100

"

" "

.

.1

: -2-9-1-3

:

00	07	
%00	%100	

.09

- 1

-1-

%100 " "

.

:

03	04	
%43	%57	

-2-

"

"

.

" "

.

:

01	06	00	
%14	%86	%00	

-3-

%86 " "

:

01	05	01	
%14	%72	%14	

-4-

%72 " "

%14 " "

%14 " "

.

:

00	05	02	
%00	%72	%28	

-5-

i%72 " "

%28 " "

.

:

1.

:

- -

( )

.

---

1.

:

02	05	
%29	%71	

-6-

%71 " "

%29 " "

-

-

.

1.

:

00	02	05	00	
%00	%29	%71	%00	

-7-

" "

%71

2.

.98

- 1

.07

- 2

" "

%29

.

-2-3

:

»:

»:

1«

i<sup>2</sup>«

.1

- 1

.278

2003 :

.235

- 2



-1-2-3

:

( )

( )

( )

( )

( )

( )

:

( ) - ( ) -

:

-1-1-2-3

: -2-1-2-3

: -3-1-2-3

: -4-1-2-3

: -5-1-2-3

: -2-2-3

" " " "

.

(163 - 162)

(4)

.

: -1-2-2-3

" "

.

: -2-2-2-3

.

:

: ( )

		×			×			×			×			×	1
		×			×		×				×			×	2
	×				×			×			×			×	3
		×			×			×			×			×	4
		×			×		×				×			×	5
		×		×				×			×			×	6
0	1	5	0	1	5	0	2	4	0	0	6	0	0	6	

-1-

:

.26 = 05 + 05 + 04 + 06 + 06 :( ) -

.04 = 01 + 01 + 02 + 0 + 0 :( ) -

.00 = 0 + 0 + 0 + 0 + 0 :( ) -

(°26)

:

	x		x			x				x			x		1
x				x		x			x				x		2
x			x			x				x				x	3
x			x			x			x					x	4
x			x			x			x				x		5
x			x			x			x			x			6
5	1	0	5	1	0	6	0	0	4	2	0	1	2	3	

-2-

:

- .03 :( )

- .06 = 01 + 01 + 00 + 02 + 02 :( )

- .21 = 05 + 05 + 06 + 04 + 01 :( )

(°03)

(°06)

(°21)

(06)

:

:

		×	
	×		

×			
×			
	×		

-3-

:

.

:

	×		
×			

×			
×	×		

-4-

:

.

:

		×	
	×		
×			
×			
×			

-5-

:

:

		×	
×			
×			
×			
×			

-6-

:

:

	x		
x			
x			
x			
x			

-7-

:

.

:

×			
×			
×			
×			
×			

-8-

:

.

:

-3-2-2-3

( )

.

-4 :

-1-4 :

:

-1-1-4 :

:

-                    -                    _____	_____
-                    -                    _____ ...	_____
-                    -                    _____	_____
-                    -                    _____	_____
-                    _____	_____

" " - _____	_____
- - ... _____	_____

-1-

: -2-1-4

.

:

_____		_____
_____		...
_____		_____
_____		_____
_____		_____
		...
		_____

-2-

:( )

_____		_____

_____		_____
	" "	_____
_____		_____
_____		_____
_____		_____
_____		_____

-3-

: -3-1-4

:

:

_____		_____
		_____
_____		_____
_____		_____
_____		_____

-4-

:

--	--	--

_____		_____
_____		_____
_____		_____
_____		_____
_____		_____

-5-

.

: -4-1-4

:

		_____
_____		_____
_____		_____
		_____

_____		_____
-------	--	-------

-6-

:

-2-4

.

:

-1-2-4

...

.

: -2-2-4

( )

.

: -3-2-4

.

: -4-2-4

.

:

" " "

"

"07"

"49"

(06)

(06)



الخاتمة

:

.

.

:

-

-

-

-

-

-

-

-

-



## قائمة المصادر والمراجع

:

- 2005 : .1 -1
- . 2009 : . -2
- 2005 : .1 -3
- i2005 : ( ) -4
- . .1 -5
- 1979 : .1 -6
- . -7
- . 2000 :

		-8
		.2000.
	.2010:	-9
.1		-10
		2003 :
.2		-11
		. 1426 :
1998 :	.1	-12
		.
		-13
	. 2005 :	.1
	2007 :	-14
		.
:	...	-15
		1990

		-16
.	2006 .1	
2004 :	.1	-17
		.
	.2009 . .	-18
	: .1	-19
		.
:	. .	-20
		i2005
	2002 : .1	-21
2005 :	.1	-22
		.
i2003 :		-23

-24

2004 :

2004 : .1 -25

.

-26

2007 : .

-27

. 2004 : .1

2003 : . . -28

.

i2004 : .6 -29

.

i1998 : .1 -30

.

2003 : .1 -31

.

2006 : .1	-32
.	-33
.1978 :	
: .1	-34
.	2004
2009 : .1	-35
.	
2002 : .1	-36
1979 : .1	-37
.	
:	
: .1	-38
.	2

1989	-39
	-40
1999 .2	-41
	2010
1973 :	-42
.1	-43
	1997 :
	-44
	.1998 :
.7	-45
	1997 :
1980 :	-46
	:

-47

.2010 : 13 26

:

-48

-49

.13 . :

-50

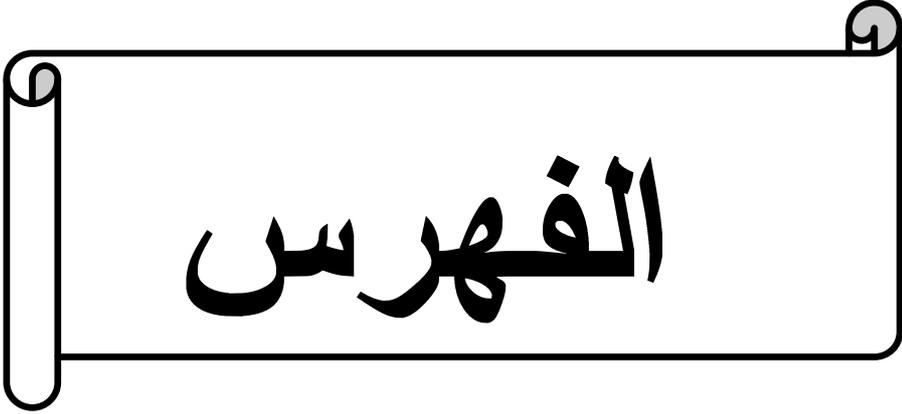
.2008/2007 :

-51

.5

-52

.2009 :



06 -01.....

:

07.....

-1

08.....

-1

10.....

10..... -1-1

11..... -2-1

-2

12.....

-1-2

14.....

-3

15.....

-1-3

16.....

-1-1-3

17.....

)

-2-3

18.....(

-1-2-3

19.....

-3-3

19.....

-1-3-3

.....

20

-2

22.....

-1

23.....

-1-1

23.....

---

24.....	-1-1-1
25.....	-2-1
26.....	-1-2-1
28.....	-2
28.....	-1-2
29.....	-1-1-2
30.....	-2-1-2
30.....	-2-2
31.....	-1-2-2

---

33.....	-3
34.....	-1
35.....	-1-1
35.....	-2-1
35.....	-3-1
36.....	-4-1
36.....	-5-1
37.....	-2
37.....	-1-2

	-2-2
37.....	
	-3-2
38.....	
	-3
41.....	
	-4
43.....	
	-1
44.....	
	-1-1
44.....	
44.....	-1-1-1
44.....	-2-1-1
45.....	-2-1
47.....	-3-1

47.....	-1-3-1
47.....	-2-3-1
47.....	-3-3-1
47.....	-4-3-1
47.....	-5-3-1
47.....	-4-1
	-2
49.....	
	1-2
49.....	
49.....	-1-1-2
49.....	-2-1-2
	-2-2
50.....	
50.....	-3-2

	-3
52.....	
52.....	-1-3
52.....	-1-1-3
52.....	-2-1-3
	-2-3
53.....	
	-1-2-3
53.....	
53.....	-2-2-3
54.....	-3-3
	:
55.....	
	-1
58.....	

59.....	-1
59.....	-1-1
59.....	-2-1
	-2
62.....	
64.....	-1-2
64.....	-1-1-2
65.....	-2-1-2
65.....	-3-1-2
	-4-1-2
66.....	
66.....	-2-2
	-3
67.....	

	-2
70.....	
	-1
71.....( )	
71.....	-1-1
	-1-1-1
71.....	
	-2-1-1
72.....	
	-3-1-1
72.....	
72.....( )	-2-1
72.....	-1-2-1
72.....	-1-1-2-1
	-2-1-2-1
72.....	

-3-1-2-1

73.....

) -2

73.....(

-1-2

74.....

74..... -1-1-2

74..... -2-1-2

74..... -3-1-2

75..... -2-2

-3

76.....

-1-3

76.....

77..... -2-3

	-3-3
78.....	
80.....	-3
	-1
81.....	
	-1-1
81.....	
83.....	-2-1
83.....	-2
83.....	-1-2
83.....	-2-2
84.....	-3-2
85.....	-4-2
	-3
86.....	

---

86.....	-1-3
88.....	-2-3
89.....	-3-3
89.....	-1-3-3
89.....	-2-3-3
90.....	-3-3-3
91.....	-
93.....	-
94.....	-1
95.....	-2

96.....	-3
97.....	-1-3
102.....	-9-1-3
102.....	-1-9-1-3
110.....	-2-5-1-3
117.....	-2-3
	-1-2-3
119.....	
	-1-1-2-3
119.....	
120.....	-2-1-2-3
120.....	-3-1-2-3
	-4-1-2-3
120.....	

	-5-1-2-3
120.....	
121.....	-2-2-3
	-1-2-2-3
121.....	
	-2-2-2-3
121.....	
129.....	-3-2-2-3
131.....	-4
131.....	-1-4
131.....	-1-1-4
132.....	-2-1-4
133.....	-3-1-4
	-4-1-4
134.....	

135..... -2-4

135..... -1-2-4

-2-2-4

136.....

136..... -3-2-4

-4-2-4

136.....

137.....

139.....

144.....

152.....

166.....



:

:

.

:

.

(x)



:

:



:





:



:

1

-



.



2



.



3

( )

.....Ü

..

-4

( )

.....

-5

.....

-6

.....

.....

-7

.....

-8

.....

-9

(x)

.

:

:

:

-1

-2

-3



-4



-5



-6



-7



-8



-9



-10



-11

